

OBSAH

CONTENTS

Zahájení - Marie Vítková	7
Introduction - Marie Vítková	9
Založení OMEP v Praze - Věra Mišurcová	11
The Foundation of OMEP in Prague - Věra Mišurcová	14
K jubileu založení OMEP - Lili Monatová	17
For the Anniversary of the Foundation of the OMEP - Lili Monatová	19
Začátky OMEP - Madeleine Goutard	21
Les Commencements De L'OMEP - Madeleine Goutard	25
Česká mateřská škola v evropském kontextu a perspektivě - Jana Uhlířová	29
Czech Kindergarten in European Context and Perspectiv - Jana Uhlířová	33
Umění otvírá duši dítěte - Jiří Fukač	37
Art Opens the Soul of a Child - Jiří Fukač	42
Integrace hudební a výtvarné výchovy ve vzdělání učitelek mateřských škol Inkeri Ruokonen, Sinikka Virkkala	48
The Integration of Music and Art Education in Kindergarten Teacher Education - Inkeri Ruokonen, Sinikka Virkkala	59
Přiblížení muzeopedagogiky prostřednictvím loutkového divadla Mina Skordou-Exarhopoulou	71
An Approach to Museum Education through Puppet Theater Mina Skordou-Exarhopoulou	74
Řecká mytologie v hudbě a dramatu George Sakellazides, Mizsini Leyudia - Sakellazidii	78
Greek Mythology through Music and Drama George Sakellazides, Mizsini Leyudia - Sakellazidii	81
Pojetí práce s uměleckým dílem - Thomais Troulou Kapoulitsa	84
Approche esthetique des oeuvres conjecturales d'art dans la classe Thomais Troulou Kapoulitsa	88
Umění v nemocnici umožňuje dítěti otevřít svoji duši - Pamela A. Barnes	92
Art in Hospital Enables the Child to Open his Soul - Pamela A. Barnes	93
Krok vpřed - program pro rozvoj dítěte ve věku 5 - 7 let realizovaný doma Olga Murdzeva Skaric	94

Step Forward - a Home - Based Programme for Child Development at the Age Between 5 - 7 - Olga Murdzeva Skaric	98
Rozvoj výtvarných aktivít u dětí předškolního věku Ana Cvetkoska-Panova	102
The Development of the Figurative Art Education Among Preschool Children - Ana Cvetkoska-Panova	105
Rozvojový program s uměleckými aktivitami v předškolním zařízení. Důkladné zkoumání materiálů a nápadů v aktivním výukovém procesu Eli Trimis	108
A Developmental Program with Art Activities in Preschool Settings. In-depth Explorations of Materials and Ideas in Active Learning Approaches Eli Trimis	113
Zkušenosti s uplatňováním mezinárodního programu „Začít spolu“ v České republice - Iveta Němečková	118
Experience with Application of International Program „Start Together“ in the Czech Republic - Iveta Němečková	122
Ve francouzské mateřské škole: Žít pospolu a razit cestu výtvarnému umění Francouzský výbor OMEP	126
A l'école maternelle française: Vivre ensemble et pratiquer des activités d'art plastique - Francouzský výbor OMEP	131
Význam estetické výchovy v předškolním věku - Nilüfer Darica	136
Importance of Aesthetic Education in Preschool Years - Nilüfer Darica	139
Příklady hudebních technik a aktivit používaných ve cvičné mateřské škole na univerzitě Hacettepe - Ismihan Artan, Servet Bal	142
Examples of Musical Techniques and Activities Used at the Practice School of Hacettepe University - Ismihan Artan, Servet Bal	145
Vliv Dr. Josefa Hromádky, českého profesora, na výchovu dětí raného věku v Japonsku a ve východní Asii - Bokko Tsuchiyama	148
The influences of Dr. Josef Hromadka, a Czech Professor to the early childhood education in Japan and East Asia - Bokko Tsuchiyama	150
Závěr konference - Vladimíra Rattayová	152
Close of the Conference - Vladimíra Rattayová	153
Information concerning the authors - Informace týkající se autorů	154
List of countries of participated delegates Seznam zemí zúčastněných delegátů	155
List of Kindertgartens visited - Seznam navštívených mateřských škol	156